

տ'Մնէօր նիշանը վար քի պէշ րիւթ պէ-
տէն իսկարէթ տիր: պիւրիսնիսի, Կրան
Գրուտ: Իրիսնի, Գորտոն: Իւշիւնիսի,
Գումանտէօր: տէօրտիւնիսի Օֆիսիէ վէ
պէշիսնի ճըվալիէ տիր:

— Մուլթուգ պիւրիսնիսի թաւա-
մադուն օյմադ, շիմտի պիր զաղէթա
րէտադ թէօրիս սէնիս գատար պիւլմէ-
տօր մը:

— Իշթէ պիւլմէտօր օյմուղը եաղտը:
ղընտան պէլլի:

— Բաւտօն միւսիւ սէն պիւլմէտօր-
տուն:

— Միւսիւ ճէրօնիմոս: աղղընտան
չըղ տնը պիւ:

— Պէն թիւքիւրտիւնիսի եալամամ:
— Պէնտէ եալամամ:

Պու սըրատա միւլթէրիւթտէն միւ-
սին պիր ատամ արալարէնա կիրիւ պ տէ-
տի:

— Թէլաշ էթմէնիս միւսիւլէր, Ի-
քիսիկտէ թիւքիւրտիւնիսի եալա-
մանիս, վարսն օրթատա գալսն, պօ-
շունա մարադա էթմէնիս:

— Աման էֆէնտի տիւնէնիս տէ սէօյ-
լէնիս պաղըն հաղգըմ եօղմա:

— Ելվէ պէնիս տիւնիս միւսիւնիս
սէ տէրէնէ հաղգըմ օյմուղտունա ան-
լահասընը:

— Հաղգըմ սէն սին:
— Պէ ճանըմ, պիրէր պիրէր սէօյլէ-
նիս քի իշի պիւնտալմ:

— Էֆէնտիս զաղէթա եաղըտօր քի
թէրգեան թոմմա էֆ: Պրանտա հիւ-
քիւմէթիւնիս (Օֆիսիէ տ'Ալատէմիս նիշա-
նիսն ֆալի օյմուղ, պու տէր քի Պրան-
տա հիւքիւմէթիւնիս սէօյլէ նիշանը եօղ-
տըր:

— Տօղրու սէօյլէմիշ, եօղ տըր:
— Էյ գօնա պիր զաղէթա պիւլմէ-
տօր մա:

— Պու կիրպի ճէրիտէլէր զաղէթա
աէկէլէր, Մալէթա տըրլար: Պրանտա
իւրու ու ֆիւնտուն վէ էտէպիլաթ վէ
սէնայիս նէֆիս Ագատէմիս վար քի
սաճալ իւնաղաթ իւրա Բալմ ագատէմիս
րիւքալարը վէրիս քի, պու պիր եէշիլ
գօրաէլա տըր: մէթմէշ չալկիւրտաննա
Բըրլէ (մըցանակ) վէրմէլէր մի, Իշթէ
պու տա օնուն պիր նէվի: տէմէք քի Ա-
գատէմի, Թէրգեան էֆէնտիս տէօր-
տիւնիս Բըրիտէն պիր թանէ իհսան
էթմիշ:

— Պրանտա հիւքիւմէթիւնիս տէլի
մի պու նիշան:

— Նէ միւնտիպէթ: հաթթա օ զա-
ղէթատա թօնալ պիր թէրգէմ տէհա
վար: Բըլմէլ լը տըրաօ ֆրանտէ և քի,
Պրանտը պարաղընը երիքէթ թուլթ:
մուշ տէլի թէրգէմէ իթմիշ իտի: միւ-
թէրգիմէն օրմալը քի աճապա գաշ ար-
չէն գատար երիքէթ թուլթմուշ:

— Իշթէ տօղրու տըր եա, պարաղը
եէրէ: մի էլլէրլէր:

— Բըլմէլ լը տըրաօ ֆրանտէ, Պրան-
տըր տանաղընը չան ու հայտիէթիւնի
միւհաթաղա էթմէք, տէմէք տիր:

— Աղնաւորն մը շիմտի քի բ գա-
թալը:

— Բիւր գաթալը սէնիս պարտադ
պէլլիսի:

— Պու էնսիւլթիւնիս գանըլա թէ-
միլլէնմէլի:

— Պու արա գաճիկսանէ կարսնլարըն:
տան պիրի պու մուհարիպէրէ եաղ-
լալարադ տէտի:

— Միւսիւլէր, Թէմիլլէնէնէք պիր
չէյ վարսա, սապօն սու կէթիւրէլիսի:
(Տէլմէ)

ՏԱԽԻԼԵՒ

Բուսիտան Տէրատաթէթէ կէլէն Եէ-
հուտիւրիս մըգտարը յուլիս ալընտան
ալաֆի: Երիւրտիս ԱՅլիէ գատար 2325
նուֆուսա պալիղ օյուպ, պուլարտան
ՏԱՅի նոյ: հաթ մէսարիֆի պարօն Հիւր
թարաֆընտան թէմիլլէն իտիլէրէք Եկա-
լաշ վարսու իլէ ճէնուպի Ամէրիդա-
տա քեանիս Բալմա եէնտէրիտիկի
կիրպի ԱՅի Բուսիտա ալտէթ իթմիշ
վէ Յէլի Տէրատաթէթէ գալմիշ տըր:

Իսնէ գօմիսիսնու պուլարըն նէրէ-
լէրտէ եէրլէնտիւրէնէլիսի, վէ նէ սու-
րէթլէ Եմիս մանիշթիւրիս թէտարիք
իլլէնէնէլիսի պիլլէմէքտէ, վէ Ելլի-
րատա պուլուսուպ տա Եէհուտիւրէթէ
մուլլէնէթտէ պուլուսան ահապը իսյու
տաիս նոյ: ԱՅլիէ սօնրա մէմալիքիս
հանէնէ հիւրէթ իտէն Եէհուտիւրէթէ
հիշ պիր իտանաթտա պուլուսանաճա-
ղընը իսկար իթմիշ օյուղալարը Եր-
հէթլէ, ՎՄնիթէօր պուլուսընը քիքը իլէ
պէրապէր, պուլարը միւնտընտա պուլա-
լըդ իսսթալըդ տաիս պուլուստու-
ղունտան շէհրիմիլիս ահալար սըհիսիսի
իսուսուսունտա հիւքիւմէթիս նաղարը
տիգգաթընը տալլէթ իլլէմէքտէ տիր:

Պա Իրատէլի Սէնիս Սէլանիք Ետիր-
նէ, Իղմիր, Թարալիզօն վէ Իսքիւպ շէ-
հրէրիսնէ թէմիս ու ինչա օյուլա-
ճադ կէօմիլը Եմիլլէր օյարընը, Եէհր
Եմանէթիւնէ պիր գաշ կիւնէ գատար
միւնաղապարընը ինրարնա պալա-
նաճադ տըր:

ԹԻՎԱԶԻՆ

Կիւլմիլիսնէ միւլթէսարըթիւրը, իս-
պիւնէլի ճէլլէլի մալիսէ միւլղա թահ-
սիլթ միւտիլի սաաա: Սիւլլէման պէյ
էֆ: հաղըլիս:

Տէտէ աղաճ միւլթէսարըթիւրը, Կիւ-
միւլիսնէ միւլթէսարըթիւր սաաա: Բիւշտի
բաշա հաղըլիս թէմիլլէն պուլուլուսու
տուր:

Ե Ի Շ Ա Ն

Բէթի մէնիսի աղապընտան Մ: Կիւս-
թալ տըր Միւլթէրէ Չիւնի Սէհիսի,
Պրանտա մէլաշիլիք ճէրադհիսիսնէն
Տօթթ: Բօղիսնէ Յիւնի Օսմանի,
Խասաա միւլթիս տէվի: Բաուֆ բաշա
հաղըլիսն ալթուն Կիրիս միտալեալ
իհսան պուլուլուսու տուր:

ԹԵԼԵԿՐԱԳՐԱՐ

Պէրլին 26 նոյ: — Ղաղէթալարըն Ի-
ֆատէսիսնէ կէօրէ, Եէնի գուրա նէֆէ-
րաթը քէսմի թահիլի (Եէմիս) ինրա
իտէր իքէն, Այմանիս Եմալթաթօրու
նէֆէրաթը մէրգուսնէ իսիթալէն քէ-
ճաթ վէ գահրէմանլըղընը Եմալթաթ
սուլի գէմաննաա իպրադ իսիթալէն
կիւնիդ միւլթէմիլ տիր: տէմիլ տիր:

Լօնտրա 26: — Վիստաաթա զաղէ-
թատէնա Եանկալտան իյար օյուլա-
ղունա կէօրէ, Բէքէն հիւքիւմէթիւնէ
նէպիլէր ալթիսնէ եաթթալարը Բալա
իթմէլէ միւլթէլիս օյուլ: Եմալթաթ
տէրհալ իտալընը Եմիլ իթմիշ տիր:

Պէրլին 26: — Եէնէրալ ֆօն Գարրի-
վի Մ: տըր Կիւրիս սաաթ Ալտէ դիւս-
րէթ իտէրէք, միւլթալիլէլիս իլէ Եօլլէնէ
գատար միւլթալթ իթմիշ տիր: Բուսիս
սէֆաթթիսնէ սիսնէ շէքիլէն զիւս-
ֆէթտէ, Եէնէրալ ֆօն Գարրիվի վէ Բը-
րուսիս մալիսնէ նաղըրը Մ: Մարալ վէ
իսարիսնէ նաղըրը Մ: Մարալ վէ
իսարիսնէ նէգարէթի իլէ Բուսիս սէ-
ֆաթթիս իքթեանը մատաճալարը իլէ
պէրապէր հաղըլ պուլուսմալար տըր:
Մ: տըր Կիւրիս ֆէօնիկալէրի թար-
գի իլէ Բէթրսպուրիկա միւլթէլէնէնէն
հարէքէթ իթմիշ տիր:

Բէթրսպուրիկ 26: — Մօսկուստա Սա-
րէնօֆ վէ Սիքիտունէ Սմիլլօֆ նամըն-
տա իքի պէօրիս իթմիշթիւր գօմաւն-
եալը իսնի իֆլաւ իթմիշթիւր տիր: Պու
իքի գուլմաննաալըն ալըղը իքի միւսն
բուպիլիսն պալիղ օյուլտօր իմիշ:

Պէրլին 26: — Այմանիսն պիր Իս-
թիլաղ աղտ իթմէք նիլիսնէլիսնէ պու-
լուստուղունա տանիլը տէվէրան իտէն
չանիս թէհաղգուգ իտէօր:
Իսթիլաղը մէղքիւր 400 միլիոն
մարգտան իպարէթ օյուլ, Եսհամը 100
տէ 4 ֆալիղ կէթիլիսնէք տիր: Իսթիլա-
ղը մէղքիւր սէնէտալթընը կէլէնէք
այ զարթնտա մէվըլլի թէտալիլէ
վաղ օյուլաճաղը մէվաղէն րիվաթէթ
օյուլուստօր:

Բէթրսպուրիկ 26: — Օրէլ շրմէնտը-
ֆէր գաղապընտան 30 եօրու թէլէթ վէ
20 գատար մէհրուհ օյուլալ տուր:

ԹԱՎԳԻԳԱԹԻ ՖԵՆԻՍԵՆԻ ՃԵՂՈՒԹԵՒ

Պիրիսնի սնէֆ տաճա վէքիլլէրիսնէ
Մարտիրոս Նաղընէն էֆ: Նիս պալէտան
զիքը օյուլաա Եթալթաթթ Ֆէնիսնէլի
ճէլալիսնէ նամըլա պու քէրիս մէվըլ
տըր: իսթիլաղ օյուլ պիր գէթա Եսիլի պէր-
իւրիլտէսի, միւլթէլիսնէք լէտէթթէտ-
գիլ Եսիլաթթիսնէ չանիսն միւլթալիս օյ-
աուլու կէօրիսիլլէ տիր:

Գիթալը մէղքիւր ճէլալիսնէ նաղարիսնէ
վէ ալթիլիսնէ վէ թաթպիլթաթ գըսմընտան
պահիս օյուլ, Թըպիլ գանունի ճիւլթի
տաիս ինգիմամ իտիլլէն, շիմտիս գատար
նէշը օյուլաա աաարտան լիւղլու վէ ֆանի-
սնէ օլան ֆարգը տնալընաղը կիրպի,
հիւքէնամէ վէ միւտալիսն Բուսիսնէլիսնէ վէ
միւլթանիլլէլիսնէ վէ մէլլէքէթ թաթպիլլէ-
լիսնէ վէ գաղա գալմաղալարընա վէ նա-

հիւքէ միւտիլլէրիսնէ վէ քեաթթէլի տաճա
վէքիլլէրիսնէ աճաղա նաթ Եարաեաճաղ միւ-
քէմիլլէ պիր թէլլիլթաթ օյուլաղա ճիւլթ-
լէ, Եսիլի մէղքիւր իսպըլմըգա պիլիսա-
ա թաթպիլլէ իտէրիլ:

Ի Լ Ա Ն

Գում-Գարու իսարիսնէլիսնէ Երմէնի քի-
լիսնիս եաղընտա վաղը 23 Նիւմէրօ-
րու մաղաղատա ալէա, թէմիլ վէ գու-
րու բըրնալ թէմիլիս սաթթալաղ տէ օ-
յուլ, իլլիթիսնէ միւսարաալի իտէն
գաթթալարըն, Եէր ճիւլթիլլէ մէմուն գը-
լընաճաղարը իլան օյուլուր:

10-4

ՍՄԻՐԱՑԻՑԵՒ

ԳՈՒԼԱՌ ՊՐՈՍՏՈՐ	
1891 Նոյ. 16, սաաթ 5	
Ես. Ուս. միւլթէլիսնէլիսնէլիսնէ	Տէր Ը
Տիւն աղաճ գաթիսնտը.	18 27
Պու սաալալ ալըլաթ.	18 34
Են երիքէթ ֆիւսաթ.	18 30
Են ալաղը ֆիլաթ.	18 26 1/2
Սէրի Ա.	41 3/4
Պէ.	22 3/4
Սէ.	17 6
Թալլիլաթը Օսմանիլլէ.	69 10
Են երիքէթ ֆիւսաթ.	69 5
Են ալաղը ֆիւսաթ.	68 30
Թաաֆիլլէ.	22
Շըմէնտըֆէր.	58 25
Օպիլիսնիս Բրաւ.	500
Իսթիլալն 8 կիւնէ.	1.0. 300
Նոյ.	500

ԱԳՈՒՍԵԼԱՐ	
Իսթիլալը պալիլալը	Ի. Լ. 4 20
Սաթիլլէ թէլլէրալ.	4 4
Օթ. շանթ է վալթը.	4 20
Գիւլալ թէլլէրալ օթմալ.	1.0. 7 35
Բրաւալ.	5 75
Բէթի.	14 31

ԵՐԵՎԱՆԻ ՅՈՒՅՈՒՍԵԼԱՐ	
Իսթիլալը 8%.	Փր. 382
Տ%.	
Պանք նաթիսալ.	425
Լօրիս.	125

ԱԳՆԵ ՅԻՍԱԹԻՍԵԼԱՐ	
Օսմ. իք. 100 գշ. տան Դ. Լ. Գ.	
Սիւլ մէլիլիսնէ.	107 9
Սէթալլէ.	96
Պէլլէ.	102
Ալթըր.	102 20
Ինիլիլլէ իրաւը.	110 14
Պրանտը.	87 25
Բօլ.	89 10
Գարաօն գաթիլլէսի.	

ԳԱՄՊԻՍ	
Լօնտրա.	109 22 1/2
Փարիս.	23
Պրանք.	
Պիւրիս.	10 72 1/2
Մարգ.	

տա, պապա Պօնէ մուլթաղա շահիտ սը-
ֆաթթըլա տալիլլէլի գապըթտան վէ
մաճէթմէլլէլի ճէլալ իտիլլի իտի:

— Էյ Գատալիս - տիւօր իտի Սի-
մօն - կէլէն հոլիսնէլիսնէ ալընտա պէնիս
Եվիմտէ կէլիլալիլլէ կիւնէնի տէրիս-
թըր իտիլլէ օյուլաա:

— Խաթթըլաթօրուսմ - ճէվապ վիրտի
Գատալիս:

— Սէն օ կիւնէ Եթէնիլթան-Նուարո
լարըն գուհուր իթմիլիլլէ ինանմադ իս-
թէմէթօր իտիլլէ տէլիլ մի:

Գատալիս սաթիսնէլիսնէ պիր սու-
րէթտէ հարէքէթ իտէրէք շէօյլէ տի-
մէք իսթէթօր իտի:

— Հաղըլը վար տըր, իլլիլալ Ի-
տէրիլլէ:

— Միւնաղ պու տէֆա իքէք պէօրիւք
ֆէնալըղը իտէմէմիլլէր տիր - տէտի
պապա Պօնէ - ալթըլիս գուհուր իթմիլլէ-
լիսնէ հէման կէօղէ պիլլէ իլլիլլէմիլլէ տիր:

— Էյ - տէտի Սիմօն - տահա նէ եաթ-
տըլար, րահիլ Տիւֆուրու եաղտըլար:

— Լաթիս տնը սօյմաթըլար - տէտի
Գատալիս:

— Մօնպրէօն սալիլիսնէլիսնէ ալթէլլէ
վէրտիլլէր:

— Լաթիս եալընը պուլաղալ անպարը
եանտը:

— Էյ Մ. Ժան տը Մօնպրէօն իւղէ-
լիլլէ սիլաճ պօլալթալար:

— Հալպու քի էօլմէտի:

— Թալիլի եալլէր օյուլ - տէտի Սի-
մօն - գուրուս պալընը պիր թարաֆը-
նը տէլիլ կէլլիլ իտի:

— Էյ չէնէսիլի գըրալը վէ էնսէսի-
տէն տըլարը չըղտըր:

— Պուստան գուրթուլապիլլի մի:

— Հայ հայ, շիմտի թէմալըլա է-
լիլլէտի:

— Պաղալթ նէթիլլէ - տէտի Սիմօն -
Բէնիլթան-Նուարալար նէ օյուլալար:

— Պիլիլիլլէ քի իթմէլի կիւնիլ - ճէ-
վապ վիրտի պապա Պօնէ - Եէր թարաֆ-
տան ժանտարմալար կէլիլ Լիւպէրօնա
տօղըն քէնտիլլէլիլլէ թաաղիլ իթմի-
լիլլէ:

Բէնիլթան-Նուարալար պօղաղտան
պօղաղա, գաեաաան գաեաաա ֆիւրաթ
վէ իլլիլլէ իթմիլլէր, վէ ժանտարմա-
լարտան օն գատարընը գաթիլ իլլէտիլլէր
իսէ տէ, քէնտիլլէլիլլէ տէ Յ քիլի էօյ-
տիւ, Լաթիս տիլլէլլէլի ֆիւրաթ իտէրէք
պիր տահա գուհուր իթմէտիլլէր, իսա-

սուսի իլլէ քէնտի մէլլէլիսնէ սէրկէրտէլլէ-
լի հիշ մէլլէտանտա եօղ - տէտի իքմալ
իթմի օէղիլլէլի պապա Պօնէ:

Լաթիս մաթթուլ օլան պէլլ Բէնի-
թան-Նուարալըն քիմէլ օյուլալարը ան-
լալըլաթ մը:

Ալթըլիսնէ եալընը իքիլի թանըլալ,
պուլարտա վընէլլի օյուլալ էլլէրա օյ-
աուլալարտան չիւպէն եօղ իտի:

— Էյ տիլլէր իլլիլլէ:

— Էնէպիլ իտիլլէր, վէ պուլուսան ան-
լալըլալընա կէօրէ, պուլարըն ճիւլ-
լիսնէ բօլիլթիլլէ վէ մէլլէլիլլէ իլլիլլէ
օլըլալան էրպապը իսթիլալալէն օլմա-
եալ աաի իսթըլը վէ հայտաա իտիլլէր:
— Լաթիս, պուլ էլլէրա - տէտի Սի-
մօն մաթթալը միւլալաղաաա - բահիլ
Տիւֆուրտան պէտ իլլէ ինրալի ճիւլաեթթէ
պալալալարը քի, միւլալիլլէլլէ րահիլիլլէ
բարալը եօղ իտի:

— Էվլէթ, օ ճիւլէթ էօյլէ էմմա, Մ.
տը Մօնպրէօնտէն չալալըլարը երիլ պիլ
ֆրանգա նէ տիլլէլի:

— Սահիլ տիր - տէտի Գատալիս -
վէ հաթթա Մ. տը Մօնպրէօն սէրկէր-
տէտի թանըլալ:

— Էօյլէ տէնիլլէր:

— Օ հայտէ դամաղաաթ մը:

— Բալըր:

— Նիլիլլէ:

Սիմօն տիլլէլիլլէլիլլէ շու սիւլալալ
պ